

KÖZSZOLGÁLATI TÖRVÉNYSZÉK

2009. július 9-én benyújtott kereset — Apostolov kontra Bizottság

(F-8/09. sz. ügy)

(2009/C 244/26)

Az eljárás nyelve: angol

Felek

Felperes: Svetoslav Apostolov (Saarwellingen, Németország) (képviselő: D. Schneider-Addaeh-Mensah ügyvéd)

Alperes: az Európai Közösségek Bizottsága

A jogvita tárgya és leírása

A 2008. október 23-i határozat megsemmisítése, amelyben a Bizottság elutasította a felperesnek az őt az EPSO/CAST27/4/07 jelzésű nyílt versenyvizsgából kizáró határozat elleni panaszát.

Kereseti kérelmek

- A Közzolgálati Törvényszék semmisítse meg az Európai Bizottság 2008. október 23-i határozatát;
- a Közzolgálati Törvényszék kötelezze az Európai Bizottságot és szakosított szerveit, elsősorban az Európai Személyzeti Felvételi Hivatalt (EPSO), hogy a felperes által a 2007. december 14-i képességeteszt 9., 30. és 32. kérdésére adott választ tekintsék helyesnek;
- másodlagosan a Közzolgálati Törvényszék engedélyezze, hogy a felperes újból részt vehessen a képességetesztben;
- a Közzolgálati Törvényszék az Európai Közösségek Bizottságát kötelezze a költségek viselésére.

2009. július 30-án benyújtott kereset — Da Silva Pinto Branco kontra Bíróság

(F-52/09. sz. ügy)

(2009/C 244/27)

Az eljárás nyelve: francia

Felek

Felperes: Delfina Da Silva Pinto Branco (Luxembourg, Luxembourg) (képviselő: M. Erniquin, ügyvéd)

Alperes: az Európai Közösségek Bírósága

A jogvita tárgya és leírása

Először a felperes elbocsátásáról szóló határozat megsemmisítése. Ezt követően a felperes kinevezése, vagy másodlagosan próbaidős tisztviselő beosztásába történő visszahelyezése. Végül az elszenvedett nem vagyoni kár megtérítése.

Kereseti kérelmek

- A Közzolgálati Törvényszék semmisítse meg a kinevezésre jogosult hatóság 2008. október 24-i határozatát az elbocsátásról, illetve az értékelésekért felelős bizottság 2008. október 8-i véleményét; az értékelő 2008. február 22-i és 2008. június 10-i, a próbaidő értékeléséről készített jelentését, valamint a kinevezésre jogosult hatóság 2008. április 18-i határozatát a próbaidő meghosszabbításáról;
- a Közzolgálati Törvényszék 2008. március 1-jével véglegesítse a felperest és mondja ki a kártérítéshez való jogát arra az összegre nézve, ami a különbsége annak az összegnek, ami 2008. március 1-jei kinevezése esetén őt ezután fizetésként megillette volna, és amit ténylegesen kapott e naptól az ítélet napjáig; vagy ha nem, akkor másodlagosan helyezze vissza a felperest próbaidős tisztviselői beosztásába az elbocsátása előtti munkahelyére, vagy az intézmény egy másik szervezeti egységéhez, ahol újrakezdheti a próbaidejét;
- a Közzolgálati Törvényszék kötelezze az alperest 5 000 euróra becsült nem vagyoni kár megtérítésére;
- a Közzolgálati Törvényszék kötelezze az Európai Közösségek Bíróságát a költségek viselésére.

2009. július 30-án benyújtott kereset — Nikolchov kontra Bizottság

(F-70/09. sz. ügy)

(2009/C 244/28)

Az eljárás nyelve: francia

Felek

Felperes: Vladimir Nikolchov (Brüsszel, Belgium) (képviselő: M. Hammouche ügyvéd)

Alperes: az Európai Közösségek Bizottsága

A jogvita tárgya és leírása

A munkaszerződések megkötésére felhatalmazott hatóság azon határozatának megsemmisítése, amely a felperes felvételi helyeként a németországi Aachent jelölte meg, a napidíj folyósítása alapjául szolgáló időszakot pedig 120 napban határozta meg

A felperes kereseti kérelmei

- A Közzszolgálati Törvényszék állapítsa meg a személyzeti szabályzat VII. melléklete 7. cikke (3) bekezdésének, valamint a személyzeti szabályzat VII. melléklete 10. cikkének alkalmazására vonatkozó általános végrehajtási rendelkezések elfogadásáról szóló, 2004. április 15-i bizottsági határozat megsértését;
- a Közzszolgálati Törvényszék következőképpen rendelje el a munkaszerződések megkötésére felhatalmazott hatóság 2009. április 21-i, a felperes azon panaszát elutasító R/9/09. sz. határozatának megsemmisítését, amelyben azt kérte, hogy felvételi helyeként Bulgária kerüljön meghatározásra, a napidíj folyósítása alapjául szolgáló időszakot pedig a személyzeti szabályzat VII. melléklete 10. cikke (2) bekezdése b) pontjának második francia bekezdése alapján határozzák meg;
- a Közzszolgálati Törvényszék kötelezze az alperest, hogy folyósítsa a felperesnek a ki nem fizetett, 6 942,32 euró összegű napidíját, illetve a Közzszolgálati Törvényszék által meghatározandó bármely más összeget, ezenkívül pedig a panasz benyújtásának időpontjától a záró egyenleg elérésig számított késedelmi kamatot;
- a Közzszolgálati Törvényszék az Európai Közösségek Bizottságát kötelezze a költségek viselésére.

2009. augusztus 17-én benyújtott kereset — Caminiti kontra Bizottság

(F-71/09. sz. ügy)

(2009/C 244/29)

Az eljárás nyelve: francia

Felek

Felperes: Paolo Caminiti (Tubize, Belgium) (képviselő: L. Levi ügyvéd)

Alperes: az Európai Közösségek Bizottsága

A jogvita tárgya és leírása

Az alperes azon határozatának megsemmisítése iránti kérelem, amelyben a felperest az AST 9 besorolási fokozat 4. fizetési fokozatába sorolta be, 1-es szorzótényezővel, és ebből következően a felperesnek az AST 9 besorolási fokozat 2. fizetési fokozatába, 1,071151-es szorzótényező fenntartása mellett történő visszahelyezése iránti kérelem.

Kereseti kérelmek

- A Közzszolgálati Törvényszék semmisítse meg a felperes 2009. májusi illetményelszámolásában szereplő határozatot, amely a felperest az AST 9 besorolási fokozat 4. fizetési fokozatába sorolta be, 1-es szorzótényezővel;
- a Közzszolgálati Törvényszék ebből következően helyezze vissza a felperest az AST 9 besorolási fokozat 2. fizetési fokozatába, az 1,071151-es szorzótényező fenntartása mellett;
- a Közzszolgálati Törvényszék 2009. március 1-től kezdődően az így kijavított besorolási fokozatba és fizetési fokozatba történő besorolás időpontjáig állapítsa meg újra, teljes egészében a felperes előmenetelét (beleértve a módosított besorolási fokozatban szerzett szakmai tapasztalatának beszámítását, szakmai előmenetelhez való jogát és nyugdíj-jogosultságát), valamint állapítson meg az említett időszakra vonatkozóan az Európai Központi Bank által a főbb refinanszírozási műveletekre megállapított kamat két százalékponttal növelt mértékének megfelelő késedelmi kamatot a felperes besorolásáról szóló határozatban szereplő illetménye és azon besoroláshoz tartozó illetmény közötti különbségre vonatkozóan, amelyre a rendes besorolását megállapító majdani határozat időpontjáig jogosult lett volna; másodlagosan adja meg a felperesnek a szorzótényező „időtényezővé” történő átváltoztatásának megfelelő előmeneteli pontokat;

- a Közzszolgálati Törvényszék az Európai Közösségek Bizottságát kötelezze a költségek viselésére.